

Ep. 9 How to pick up a parcel at Nova Poshta

Андрій: Дóбрый вéчiр, я хóчу забрáти і відпрáвити посíлку. Операторка: Остáнні чотíри цíфри накладнóї. Андрій: 5824. Операторка: Тримáйте ваш пакóнок. Тепéр... комú відправлýємо? Андрій: Огóйко Áнна Васíлівна, мiсто Полóнне, віддiлення нóмер одiн. Операторка: Нóмер телефóну одérжувача. Андрій: 0634275278 Операторка: Оголóшена вáртiсть посíлки? Андрій: 1000 грiвень. Операторка: Оплáчувати ви бóдете? Андрій: Так. Операторка: Постáвте тут свiй пiдпис. I оплáта за достáвку — 40 грiвень. Андрій: Paypass. (...) Операторка: Вáша накладнá. Андрій: Дякую, до побáчення! Операторка: На все дóбре!	Andrii: Good evening, I want to pick up and send a parcel. Operator: Please give the last four digits of the consignment note. Andrii: 5824. Operator: Take your package. Now... to whom do we send? Andrii: Ohoiko Anna Vasylivna, Polonne, office number one. Operator: Recipient's phone number? Andrii: 0634275278 Operator: What is the declared value of the parcel? Andrii: 1000 hryvnias. Operator: Will you pay? Andrii: Yes. Operator: Put your signature here. Payment for delivery — 40 hryvnias. Andrii: Paypass. (...) Operator: Your invoice. Andrii: Thank you, goodbye! Operator: All the best!
---	---

Я хóчу забрáти посíлку (пакóнок).	I want to pick up a parcel.
Я хóчу відпрáвити посíлку (пакóнок).	I want to send a parcel.
нóмер накладнóї	consignment note (invoice) number
одérжувач — відпрáвник	recipient — sender
оголóшена вáртiсть посíлки	declared value of the parcel
Постáвте тут свiй пiдпис.	Put your signature here.
оплáта за достáвку	payment for delivery
Бóнусні фрáзи — Bonus phrases	
Який тéрмін достáвки?	What is the delivery time?
вiдстéжити посíлку	to track a parcel

5 Minute Ukrainian — Chapter 1 — First Month in Ukraine

Вправа 1

З'єднайте фрази 1-5 з відповідями А-Г.

Match the phrases 1-5 with the answers A-Г.

- | | |
|------------------------------------|-------------------------|
| 1__ Останні чотири цифри накладної | А 0634275278 |
| 2__ Одержувач | Б 1000 гривень |
| 3__ Номер телефону одержувача | В Огойко Анна Василівна |
| 4__ Оголошена вартість посилки | Г 5824 |

Вправа 2

Доповніть таблицю поданими словами.

Complete the table with the given words.

номер відправник Київ відділення накладна

Експрес- (1) _____ №59000548323839	
(2) _____	Карпенко Катерина Сергіївна
	м. (3) _____,
	(4) _____ №21
	(5) _____ телефону 0509075678

Вправа 3

Перекладіть на українську мову.

Translate to Ukrainian.

1. Put your signature here. Payment for delivery — 82 hryvnias.

2. I want to track the parcel.

3. Can you pick up the parcel at Nova Poshta?

Відповіді на вправи ви знайдете в конспекті наступного епізоду.

You will find the answers to the exercises in the lesson notes of the next episode.

Відповіді на вправи епізоду №8

Answers to the episode №8 exercises

Вправа 1

1. поміняти
2. 5000
3. долар
4. 200
5. двадцятки

Вправа 2

- 4 100 євро — це 120 доларів. Міняємо?
- 2 Звісно, скільки ви хочете поміняти?
- 5 Так, ви можете дати дрібні банкноти? Десятки, наприклад?
- 1 Доброго ранку, у вас можна поміняти євро на долари?
- 7 Дякую!
- 3 Мені треба 100 євро.
- 6 Так, без проблем.

Вправа 3

1. Мені потрібно (треба) поміняти 300 євро.
2. Який курс долара до євро?
3. І (А) скільки гривень я можу (можу я) купити за 100 доларів?